



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

MAßNAHME ZUR DIREKTVERGABE DER LIEFERUNG GEMÄß ART. 26 LG Nr. 16/2015

PROVVEDIMENTO DI AFFIDAMENTO DIRETTO DELLA FORNITURA AI SENSI DELL'ART. 26 LP n. 16/2015

MAßNAHME DER BESCHLUSS Nr. 85-26 VOM 20.03.2026

GEGENSTAND:

Direktvergabe der gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchst. b) LG Nr. 16/2015 Lieferung von:

„85-26_F_KAUF VON LAMPEN FÜR DEN THERMENPARK, CILLA PARK, KREISVERKEHR 4 NOV. UND DEN BUSBAHNHOF PIAVE STR. „

CIG-Code: BAE78887F7

Prämissen:

Es besteht die Notwendigkeit, die Vergabe der gegenständliche Lieferung vorzunehmen.

Es wurde entschieden, die Direktvergabe für die Lieferung gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 vorzunehmen, unter Beachtung des Rotationsprinzips.

Es wird festgehalten,

- dass keine **Kosten für die Durchführung des Sicherheitsplans** bestehen.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im vereinfachten technischen Bericht, die einen integrierenden Bestandteil vorliegender Maßnahme darstellen und im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten.

Angewandte Rechtsvorschriften:

- LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“;
- GvD Nr. 36/2023 und entsprechende Anhänge;
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445;
- GvD Nr. 81/2008 insbesondere Art. 26, Abs. 6;

Nach Einsichtnahme in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10, i.g.F., wird gemäß Art. 26, Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden

Azienda Servizi Municipalizzati di Merano SPA - Via A. Brogliati, 12 - 39012 Merano (BZ)
Stadtwerke Meran AG - A. Brogliati Str. 12 - 39012 Meran (BZ)
Part. IVA e CF. MwSt-Nr. 01526780216
www.swmeran.it/de www.asmmerano.it
asmmerano@pec.swmeran.it

PROVVEDIMENTO DELIBERA N. 85-26 DEL 20.03.2026

OGGETTO:

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26, comma 1 lett. b) LP n. 16/2015 per la fornitura di:

“85-26_F_ACQ. LAMPADE PER PARCO TERME, PARCO CILLA, ROTONDA 4 NOV, BUS TERMINAL VIA PIAVE

Codice C.I.G.: BAE78887F7

Premesso:

che si rende necessario provvedere all'affidamento della fornitura di cui all'oggetto;

Ritenuto di procedere all'affidamento diretto per la fornitura di cui in oggetto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015, nel rispetto del principio di rotazione;

Rilevato che:

- non sussistono **oneri per l'attuazione del piano di sicurezza**.

Precisato che le clausole negoziali essenziali sono contenute nella relazione tecnica semplificata, che forma parte integrante del presente provvedimento, e nello schema di lettera d'incarico;

Visti:

- la LP n. 16/2015 e la LP n. 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”
- Il D.lgs n. 36/2023 e rispettivi Allegati;
- il D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445;
- il D.lgs n. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;

Vista la Linea guida PAB n. 10, e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26, comma 5 LP n. 16/2015,

Tel. 0473 28 30 00
Fax 0473 44 89 00
info@asmmerano.it



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 500.000,00 Euro handelt.

Angesichts der Tatsache dass:

Es wurde die Direktvergabe an die Firma **Ewo GmbH** für die Lieferung von Beleuchtungskörpern für den Thermenpark, den Cilla Park, den Kreisverkehr 4. November S sowie den Busbahnhof in der Piave Str. vorgenommen.

Für den Thermenpark ist die Installation von L-förmigen Leuchten erforderlich, einer nur selten eingesetzten technischen Bauform, die jedoch notwendig ist, um die gestalterische, funktionale und architektonische Kontinuität mit der bestehenden Anlage zu gewährleisten. Im Park müssen Lichtmasten mit L-förmigen Leuchten installiert werden; dieser Leuchtentyp ist wenig verbreitet und im Gemeindegebiet sind derzeit 12 Leuchten derselben Serie vorhanden. Mit der gegenständlichen Lieferung erhöht sich die Gesamtzahl auf 24 Einheiten, wodurch eine technische und optische Einheitlichkeit der Anlagen sichergestellt wird.

Für den Cilla Park ist es erforderlich, die technologische und planerische Einheitlichkeit mit den bereits im ersten Bauabschnitt durchgeführten Maßnahmen zu wahren, in dessen Rahmen bereits Produkte desselben Unternehmens installiert wurden. Die Beschaffung beim gleichen Wirtschaftsteilnehmer gewährleistet daher die technisch-planerische Kontinuität, die vollständige Systemkompatibilität, eine einheitliche Gestaltung der Anlagen sowie eine Vereinfachung der Wartungsarbeiten und des Ersatzteilmanagements.

Die technische Spezifität der benötigten Beleuchtungskörper, die Notwendigkeit der Einheitlichkeit mit den bestehenden Installationen sowie die Standardisierung der Lieferungen machen die Direktvergabe an denselben Wirtschaftsteilnehmer zweckmäßig.

Die Vergabe entspricht den Grundsätzen der Transparenz, da die Wahl des Auftragnehmers auf objektiven und überprüfbar technischen Gründen beruht, der Effizienz, da die Einheitlichkeit der Produkte rasche Wartungseingriffe und eine vereinfachte technische Verwaltung ermöglicht, sowie der Wirtschaftlichkeit, da die Standardisierung zusätzliche Anpassungskosten vermeidet, den Aufwand für differenzierte Lagerhaltung reduziert und einen optimierten Einsatz öffentlicher Mittel gewährleistet. Die Direktvergabe ist daher technisch begründet und verwaltungstechnisch ordnungsgemäß.

trattandosi di appalto di importo inferiore a Euro 500.000,00.

Dato atto che:

Si è provveduto all'affidamento alla ditta **Ewo Srl** per la fornitura di corpi illuminanti destinati al Parco Terme, Parco Cilla, Rotonda 4 Novembre e al Bus Terminal di Via Piave.

Per quanto riguarda il Parco Terme, si rende necessaria l'installazione di apparecchi illuminanti a forma di L, una tipologia tecnica installata solo raramente ma indispensabile per garantire continuità estetica, funzionale e architettonica con l'impianto esistente. Nel parco è infatti necessario installare pali con corpi illuminanti a L; questa tipologia è poco diffusa e sul territorio comunale risultano attualmente presenti 12 apparecchi della medesima serie. Con la presente fornitura il numero complessivo salirà a 24 unità, assicurando uniformità tecnica e visiva degli impianti.

Per quanto riguarda il Parco Cilla, è necessario mantenere coerenza tecnologica e progettuale con gli interventi già eseguiti nel primo lotto funzionale, nel quale sono già stati installati prodotti della medesima ditta. L'approvvigionamento presso lo stesso operatore economico garantisce pertanto continuità tecnico-progettuale, piena compatibilità dei sistemi, uniformità estetica degli impianti e semplificazione delle attività di manutenzione e gestione dei ricambi.

La specificità tecnica dei corpi illuminanti richiesti, la necessità di uniformità con le installazioni esistenti e la standardizzazione delle forniture rendono opportuno il ricorso all'affidamento diretto al medesimo operatore economico.

L'affidamento rispetta i principi di trasparenza, in quanto la scelta del fornitore è motivata da ragioni tecniche oggettive e verificabili; di efficienza, poiché l'uniformità dei prodotti consente rapidità negli interventi manutentivi e semplificazione della gestione tecnica; ed economicità, in quanto la standardizzazione evita costi aggiuntivi di adattamento, riduce la gestione di magazzini differenziati e garantisce ottimizzazione delle risorse pubbliche. Pertanto, l'affidamento diretto risulta tecnicamente giustificato e amministrativamente conforme ai principi di buona gestione.



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Die Lieferung unterliegt den Mindestumweltkriterien (MUK) und/oder sozialen Kriterien gemäß Art. 57 Abs. 2 des Gesetzesdekrets Nr. 36/2023 sowie gemäß dem Ministerialdekret Nr. 459 vom 19. Oktober 2022 – PDF, veröffentlicht im Amtsblatt Nr. 282 vom 2. Dezember 2022, in Kraft seit dem 3. November 2022.

Es wurde der CIG-Code Nr. **BAE78887F7** eingeholt,

Die gegenständlichen Lieferung wird durch eigene Haushaltsmittel finanziert.

Die voraussichtliche Ausgabe liegt unter 140.000 Euro und ist somit nicht im Dreijahresprogramm der öffentlichen Lieferungen und Dienstleistungen enthalten.

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE
Dr. Loris Nazareno Insinga

ENTSCHEID

Die Lieferung wird aus den oben angeführten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer **Ewo GmbH** vergeben,

Keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000 Euro gemäß Art. 36, Absatz 1 LG Nr. 16/2015 handelt,

Der Vertrag ist gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form über den Briefverkehr abzuschließen.

Der Entwurf des Auftrags Schreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher integrierenden Bestandteil dieser Maßnahme darstellt und welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, wird genehmigt.

Es wird darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr. 16/2015 i.g.F., nicht durchführen müssen.

La fornitura è soggetta a criteri ambientali minimi (CAM) e/o criteri sociali, in vigore ai sensi dell'art. 57, comma 2, D.lgs n. 36/2023, e ai sensi del d.m. 19 ottobre 2022 n. 459 - pdf, pubblicato in G.U. n. 282 del 2 dicembre 2022, in vigore dal 3 novembre 2022.;

L'appalto è stato registrato con il codice CIG **BAE78887F7** ;

La fornitura oggetto del presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio.

La spesa presunta è inferiore a 140.000 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale di forniture e servizi.

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO
Dott. Loris Nazareno Insinga

DECIDE

di affidare, per le motivazioni espresse in premessa, la fornitura in oggetto all'operatore economico **Ewo s.r.l.**;

di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000 euro ai sensi dell'art. 36, comma 1 LP n. 16/2015;

di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs n. 36/2023;

di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem*, che costituisce parte integrante del presente provvedimento, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con la ditta affidataria;

di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;



ASM Merano
Stadtwerke Meran

Per un ambiente migliore
Für eine bessere Umwelt

Die voraussichtlichen Gesamtausgaben von Euro **€ 30.452,67**, zuzüglich Steuerlasten, werden auf dem Verwaltungshaushalt zweckgebunden.

Es wird darauf hingewiesen, dass die entsprechende Ausgabenzweckbindung vor Auftragserteilung vorgenommen wird;
Die vorliegende Maßnahme ist zur allgemeinen Kenntnisnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ mit dem Link <https://www.banditaltoadige.it/awards/list-public> und dem Link https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/awppalti/?native_filters_key=XpqbngjkXJ7wgd%20f6laMJ0oQly2wvSjxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9 zu veröffentlichen und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge zu veröffentlichen.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Meran, den 20.03.2026

DER EINZIGE PROJEKT VERANTWORTLICHE
Dr. Loris Nazareno Insinga
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet am obigen Datum)

di impegnare la spesa complessiva presunta di euro **€ 30.452,67**, oltre oneri fiscali, sul bilancio finanziario gestionale.

di dare atto che si provvederà all'assunzione del relativo impegno di spesa prima del conferimento dell'incarico;
di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente" insieme al link al portale <https://www.banditaltoadige.it/awards/list-public> ed al link alla BDNCP https://dati.anticorruzione.it/superset/dashboard/awppalti/?native_filters_key=XpqbngjkXJ7wgd%20f6laMJ0oQly2wvSjxTlrEeXx0OLIGH3j8RJLOZ3HjDRonPAB9, ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici nella sezione "esito".

contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Merano, il 20.03.2026

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO
Dott. Loris Nazareno Insinga
(sottoscritto con firma digitale nella medesima data di cui sopra)